

Pol köp höd aku Tesalonaika nöbö mö ñigö kai kitöŋa

¹ An Pol, Sailas, Timoti, yörik pisanj mɪdön köp kai kitön, ñigö Acö God, Nöbö Dib Jisas Kraiss nuarö hogwa nöbö mö ñiŋa taun dib Tesalonaika röb gɪ mɪdöi akuyöbö, ñigö köp kɪ kai kitmɪdöla.

God Acö ana aipam, Nöbö Dib Jisas Kraiss aipam, ñigö uliöxön pɪ ösös rɪ ri abɪŋ, ñiŋ madmag yuö ñiŋ kwo tar mɪd ri aböña.

Tesalonaika nöbö mö Kraiss nugw pön nugw pɪ gö ñigmä

² An höjöpälön, ñigö magalig öim God nugwo ri ablaŋe rɪmɪdöla.

³ An Acö God höjöpälön, öim ñigö rɪbyöx nugwön, ñiŋ pödpödiö rɪg rɪmɪdöi aku rɪbyöx nugwön, God nugwo ri ablaŋe rɪmɪdöla. Ñiŋ Nöbö Dib ana Jisas Kraiss nugw pön nugw pɪ gö ñigön, mabö nuŋwa rɪ ri abmɪdöia; ñiŋ Nöbö Dib ana Jisas Kraiss madmag ñigön, kwockwoc palön mabö nuŋwa rɪ gör mɪdöia; ñiŋ Nöbö Dib ana Jisas Kraiss pisanj mögöriɓ adöx yöd röul adö kau sö yöroku wöluön ap wä pɪnɪŋö, rön, ömörö höm rɪɓ mɪga yöx nugwölöi.

⁴ Haul nöbö mölöu nöbö wä. An nugwöla, God nuŋ ñigö madmag ñigön nöbö mö nuŋwa keir yad ñigim mɪdöia.

⁵ Kraiss mönö mag wä nuŋ aku rag ram ñiŋ

piaku wön, ñigö mönö mag akwör yad nölmɨŋa. Inöm Leia nuŋ yuö an kwo mɨdön, ölsö nuŋwa anɨŋ nölmɨn nugugɨrön, Kraiss mönö wä aku mönö ma ödöriö mɨdö, rön, ñigö mönö paxdöriö akwör yad nölmɨn nugw pɨmä. Ñɨŋ pɨsaŋ mɨdön, ñigö me rön aliö rɨmɨdöl aku ñɨŋ keir mödö nugwöia.

⁶ Ñɨŋ Nöbö Diba rɨmɨd aku nugwön, an keir rɨmɨdöl aku nugwön, paŋ mag akwör rɨmɨdmä. Ñɨŋ mɨ öliöx mɨdmɨdöia jɨ Inöm Leia nuŋ rɨmɨn, ñɨŋ Kraiss mönö wä aku nugwön, wahax pɨ gɨrön nugw pɨmä.

⁷ Aliar rɨ ri abmɨdmä aku, Kraiss nöbö mö nuŋwa Masedonia Propins mɨdim bla aipam, Akaia Propins mɨdim bla aipam nugwön, paŋ mag akuyöbö akwör algör rɨ ri ab gɨr mɨdmä.

⁸ Ñɨŋ God nugw pɨmä aku, mönö aku dumɨd dumɨd, Masedonia Propins, Akaia Propins bla akwör yöi, mögöriɨb adadö piaku piaku magalɨg dumɨn, nöbö mö akuyöbö magalɨg mödö nugwöia.

⁹ Makwam, an mögöriɨb bli uröpɨnmɨn, nöbö mö piaku keir haiwo urön yadmɨdöia, “Ñɨŋ Tesalonaika nöbö mö ñigö mönö wä aku yad nölmɨn, ñigö yad wahax pön pɨ ri abön, ap inakmönö höjöpalmɨdöi akuyöbö röböxön, God mɨ öim kömö mɨd aku nugwo nugw pön, nuŋ rɨg yadmɨd mag akuyöbö akwör rön,

¹⁰ Ha nuŋwa Jisas wöröxɨm, God rɨmɨn öbɨlöŋ aku, adöx yöd röul adö kau sebö höuöil höniŋö, rön, pöx mɨdöiŋö,” rɨmɨdöia. Jisas anɨŋ ñöx

nigön wöroxön aku mi, God ölsö rödon painö ölin
höb diba pi nöion aku poinin.

2

*Pol Tesalonaika midön Nöbö Diba mabö nuḡwa
ri nölöḡa*

¹ Haul nöbö mölou nöbö, ñin keir nugwöia, an
höd ram ñina hömın, hör hölmın.

² Taun dib Pilipai höd duön yad nölmın, nöbö
mö bli anın mönö gwogwo yadön ri gwogwam
rimä, ji God anın nugwidix midön ri nölmın,
ñin an ri gwogwam rimä aku rib miga yöx
nugwöinın. An Tesalonaika duön Kraiss mönö wä
aku yad nölmın, an algör ör ri gwogwam rimä, ji
an amın yad nölmıdmın.

³ An mönö ñigö yad nölmıdöl aku, gwogwamiö
yadön, rib gwogwo yöxön, inakmönö hörön, yad
nölmıdölöl.

⁴ Kraiss mönö mag wä pön dine, rön, God
nuḡ keir anın yad nigmın, mönö wä aku yad
nölmıdöla. An Kraiss mönö wä yad nölin, nöbö mö
bla nugwin, ñin wä ran, me rön, yad nöloinın;
God nuḡ keir nugwan, nugwo wä ran, me rön,
yad nölmıdöla. God nuḡwör rib madmag yuö an
kwo agö magım rig midöla aku nugwa.

⁵ Ñin keir nugwöia, ñigö wä ran, me rön, mönö
kitib wä bli ñigö yad nölölmın; rig ap bla pininö,
rön, mönö yad nölölmın. God nuḡ algör nugwa.

⁶ Ñin Tesalonaika nöbö mö ib ana yadın bil
sö duan, me rön, mönö yad nölölmın. Nöbö mö
akuyöbö bli ib ana yadın bil sö duan, me rön,

mönö yad nölölmɨŋ. An Krais mönö wä pön dub nübö mɨdöl aku mɨ, ñɨgö mönö yadkap yad nölɨbä aku, jɨ an rɨmgör yad nölölmɨŋ.

⁷ Mō piaku halōu ha kiaia cɨcɨ pɨ ri abmɨdöi mag aliō akuyöbö, ñɨgö mönö höimöliō mɨdö yadön pɨ ri abmɨŋa.

⁸ An ñɨŋ mɨ madmag nɨg gɨ mɨdmɨŋa. Ñɨŋ haul nübö mölöu nübö madmag yöbö an blaku mɨ, God Mönö wä nuŋ aku ñɨgö yad nölɨdmɨn, anɨŋ pɨl pal nɨgnöb röyɨx aku rōböxölölɨx.

⁹ Haul nübö mölöu nübö, ñɨŋ nugwōia, an ñɨgö pɨsaŋ mɨdön mabö kwockwoc pal rɨ öliöx mɨdmɨŋa. An ñɨgö pɨsaŋ mɨdön, God mönö wä nuŋ aku ñɨgö yad nölɨp yönön, ñɨŋ nübö mö ap mag an rɨ öliöxñɨŋö, rön, anɨŋ keir mil pɨxmag yuö bö rɨg mabö röxg rön ap wobön nɨmmɨdmɨŋa.

¹⁰ Ñɨŋ nugwōia, an ñɨgö nübö mö Krais nugw pɨmɨdöi akuyöbö pɨsaŋ mɨdön, ñɨgö pɨ ösös rɨ ri abön, nübö hölul mɨdöl, nübö mönö i mɨdöl aliō akuyöbö mɨdmɨŋa. God nuŋ keir algör ör nugwa.

¹¹ Ñɨŋ nugwōia, nuö nübö halōu ha ñɨŋ keir bla yad nöl ri abön rɨg rɨmɨdöi mag akuyöbö ñɨgö rɨmɨdmɨŋa.

¹² God nuŋ ñɨgö paŋ, nübö mö nuŋ akwör mila alɨg mɨjōña. Makwam, ñɨŋ God rɨmɨd aku nugwön, rɨbyöx nugw ri abön, mag wä rol akwör rɨ gɨr mɨjɨnö, rön, ñɨgö mönö höimöliō yad nölɨdmɨŋa. Ñɨŋ wahax pön rɨb wä yöx nugu gör mɨdön, ñɨgö rɨ gwogwam rɨŋ rɨb mɨga yöx nugumɨjeñ, kwockwoc palön, mag wä rol

aku rëbëxm+jeñ+ñö, rën, mönë akuyëbö ñ+gë yad nöl+m+d+m+ñ+a.

¹³ An ñ+gë God mönë wä nuñwa yad nöl+m+n, ñ+ñ nugwön, ñ+ñ mönë ñ+ñ keir bli yadm+dölöi, God Mönë mag akwör yad nöl+m+döiñö, rën, nugw p+mä. M+ pal, mönë yad nöl+m+döl aku, God mönë kömö r+ib madmag yuë ñ+ñ kwo mabö r+m+n, mag yaxa. Makwam, an öim God nugwo ri ablane r+g+rön m+döla.

¹⁴ Makwam haul nöbö mölöu nöbö. Mögöri+b Judia piaku cöc bla hö mögum rim nöbö mö akuyëbö, Juda nöbö mö akuyëbö ñ+gë r+ gwogwam r+m+dim mag aliö akuyëbö, Tesalonaika yëbö nöbö mö ñ+ñ kwo algör ñ+gë Jisas nugw pim nöbö mö r+ gwogwam r+mä.

¹⁵ Juda nöbö mö piaku ñ+ñ God mönë yad+ib nöbö bla p+l pal ñ+gön, Nöbö Dib Jisas nugwo aipam p+l pal ñ+gön, an+ñ höju abmä. God ñ+gë nugwön wahax pöl m+ wöhö. Ñ+ñ nöbö mö akuyëbö magaliğ nugum+n öli+sö wölm+da.

¹⁶ Ñ+ñ Kraiis nugw p+ñ, ñ+gë kömö mag yon+yëbö nöiön+ñö, rën, an Kraiis mönë wä nuñ aku Juda nöbö mö yöi akuyëbö ñ+gë yad nöl+m+n, Juda nöbö mö akuyëbö öli+sö rödön, ödöi ana wobm+döia. Alm+döi aku, ñ+ñ öim öim ap kib mag gwogwo r+m+döi mag akwör r+p duön duön duön dum+n, ap kib mag gwogwo ñ+ñ b+höu dib wab m+ñi röxg m+da. Makwam weik God öli+sö rödön m+ ömörö diba ñ+gë p+ nöl+m+da.

Ñ+gë iswob u nugunö

2:13: 2Tes 2:13 **2:14:** Apos 17:5 **2:15:** Apos 9:23,29; 13:45,50; 14:2,5,19

17 Haul nöbö mölöu nöbö. Ñiñ pişañ m+dm+n, Juda nöbö mö aniñ ir abmä aku, l+ib pişim nugug+rön m+düla. Miş+iñ ana yö+r+k m+düla, j+ r+ib an maga ñ+gö pişañ m+da. Makwam, ñ+gö iswob höbkal u nugunö, rön, r+ib akwör yöx nugugu m+düla.

18 Ñ+gö u nugunö, r+ r+ibyöx nugwön, n+ Pol, wop mös mönö mös pañ inö, r+ima, j+ Seten ödöi ana wöba.

19 Ñ+iñ r+g r+m+döi mag akuyöbö nugwön, an r+ibyöx g+ba aliğ m+düla; ñ+iñ r+g r+m+döi mag akuyöbö nugwön, an wahax pi girön m+düla; ñ+iñ r+g r+m+döi mag akuyöbö nugwön, Nöbö Dib ana Jisas hön wop aku, mönö wä nagö yad nölm+iñ aku mag yax m+ik, me c+n+iña.

20 Ñ+iñör r+ibyöx nugwön, wahax pi girön, ri ablañe r+ gir m+düla.

3

1 Ñ+gö uliöxön u nugunö, rön, yadkap u nugub maga niğölön. Makwam, n+ Pol, Sailas, an nöbö hogwa taun dib Atens m+dön,

2-3 haul ana Timoti, an pişañ God mabö rön, Kraiss mönö wä nuñ aku yad nölip yön+m+d nöbö aku, nugwo yad abm+n wöña. Ñ+gö r+ gwogwam r+m, nöbö mö bli Kraiss nugwo röböxbä maga r+ aku nugwön, Timoti wön, ñ+gö pişañ m+dön Kraiss mönö wä aku yad nöi ri abañ, ñ+iñ Kraiss nugw pi gö niğön, r+ibyöx g+ba aliğ m+iñe, rön, an Timoti yad abm+n wöña. Makwam ñ+iñ nugwöia, Kraiss

2:19: Pil 2:15-16; 4:1; 2Tes 1:4
16:1-3; 2Tim 3:12

3:1: Apos 17:15

3:2-3: Apos

nöbö mö nuŋwa miðöl aku mi, an+iŋ ri gwogwam riŋ ömörö piŋiŋa.

⁴ Ñ+iŋ piŋaŋ miðön, an+iŋ ri gwogwam cöñ+iŋö, riŋmiŋ aku, ñ+iŋ mag aliö akuyöbö akwör riŋmiðöi aku mödö nugwöia.

⁵ Ñ+iŋ ñ+iŋgö aliö alm+iðmiŋ, ni ñ+iŋgö mi göj uliöxön, riŋbiŋ miŋga yöxön, ñ+iŋ pödpödiö miðöi aku nugwaŋ, me rön, Timoti yad abma. Riŋbiŋ na yöx nuguma aku, kiŋaki nuŋ ñ+iŋgö piŋxiŋiŋ mönö yad nöliöxiŋiŋ nuguma aku röböxbä maga röiŋö, riŋbiŋ yöx nuguma.

Timoti höuöil hön, mið ri aböiŋö, röŋa

⁶ Makwam Timoti ñ+iŋgö u nugwön hön yada, ñ+iŋ Kraisiŋ nugwaŋ piŋ ciŋriŋ ri abön, nöbö mö akuyöbö ñ+iŋgö madmag niŋgön, an+iŋ nöbö hogwa riŋbiŋö nugu giŋrön wahax piŋmiðöia. An nöbö hogwa pad pik miðön, ñ+iŋgö uliöxöl mag akuyöbö, ñ+iŋ piöŋö algör ör mögöriŋbiŋ ñ+iŋ piaku miðön, an+iŋ nöbö hogwa uliöx miðöiŋö, ra.

⁷ Makwam, an+iŋ ri gwogwam riŋmiðmiŋ mið ri abölm+iŋ wop aku, Timoti hön, ñ+iŋ Kraisiŋ nugwaŋ piŋ ciŋciŋ niŋgöi mönö aku yadmiŋ, an+iŋ madmaga piŋliŋ ra.

⁸ Ñ+iŋ Nöbö Diba ciŋriŋ ri abön nugwo piŋaŋ niŋgiö paŋör miðöi aku nugwön, an miŋ kömö miðöla.

⁹ Mið ri aböi aku nugwön, God nugwo ri ablaŋe riŋmiðöla. God nuŋ riŋmiŋ, ñ+iŋgö riŋbiŋö nugwön mi ödöriö wahax piŋmiðöla. Makwam, an God nugwo ri ablaŋe riŋ giŋrön miðöla.

10 An höbkal u ñigö nugwön, Krais mönö wä aku um bli kwo yad nöliŋ, ñiŋ Krais nugw pɪ cɪcɪ nɪgnö, rön, kwockwoc pal God nugwo mil pɪxmag yuö bö höjöpəl gɪrön mɪdöla.

11 Makwam, Acö God nuŋ keir aipam, Nöbö Dib ana Jisas aipam uba ana rödɪŋ, ñiŋ mɪdöi yöraku u nugunɪŋa.

12 An ñigö mɪ ödöriö madmag nɪgmɪdöl mag akuyöbö, Nöbö Diba ñigö rɪ nölaŋ, ñiŋ keir algör ör nuö nuö madmag nɪgön, nöbö mö bla magalɪg madmag nɪgöña.

13 Nöbö Dib Jisas ñigö ölisö nuŋwa nölon nugwidɪx mɪdɪp duön, nöbö mö lei nuŋ akuyöbö magalɪg pön höuöil hön wop aku, nuŋ hön ñigö paŋ, God Acö ana mämäg il nuŋ rol aku, ñiŋ mönö i mɪdöl nöbö mö lei nuŋwa mɪjöña.

4

God nugwo wä cön mag akwör cöña

1 Haul nöbö mölöu nöbö. Ñiŋ pɪsaŋ mɪdmɪŋ wop aku, ñiŋ mag kai rɪŋ God nugwo wä cön adakwör rɪb mönö aku ñigö yad nölmɪŋa. Mönö yad nölmɪŋ aku, ñiŋ pön paŋ mag akwör rɪ gɪr mɪdöia. Makwam wopik an Nöbö Dib Jisas nöbö mö nuŋwa mɪdöl makwam, nɪ ñigö yadmɪdla, ñiŋ mag wä rɪ ri abmɪdöi aku, wopik adakwör usüsör rön mɪ uplöp ör rɪŋ duaŋ.

2 Nöbö Dib Jisas anɪŋ yadmɪn ñigö mönö kai kai yad nölmɪŋ aku ñiŋ mödö nugwöia.

3 God nugwo wä cön aku, ñiŋ nübö mö lei nuŋwa keir miŋjöña. Mö kib nübö kib reñim.

4 Ñiŋ magaliŋ, God nugwo wä cön adakwör miŋiñ ñiŋa nugwidix mid ri abiŋ, nübö mö bla ñigö nugwiŋ, mönö i miden.

5 Nübö mö God nugwo nugwölöi bla, riŋ gwogwo yöxön mö kib nübö kib piŋiŋö, rön, riŋ yönmidöi mag akuyöbö almiŋjeñ.

6 Makwam, ñiŋ Kraiŋ adö midöi haul nübö mölöu nübö ñiŋ bla, mönö inag inag wai nölön ap ñiŋ bla pöiniŋ. Nübö mö bli almiŋjöñ aku, Nübö Diba nuŋ nugwön paiŋö ñigö magaliŋ öliŋ höb piŋ nöiöna. Mönö aku höd ñigö yad nöl ri aböla.

7 Ap kib mag gwogwo cine, rön, God aniŋ mönö wä nuŋwa yadön pölöŋ; mag wä ri giŋrön, nübö mö leia miŋne, rön, aniŋ pöŋa.

8 Makwam, nübö mö mönö yadmidöl pik höj nugwöñ bla, aniŋ höj nugweñ; God nugwo höj nugwöña. Makwam God nuŋ Inöm Lei nuŋwa ñigö nöla.

9 Kraiŋ adö midöi haul nübö mölöu nübö akuyöbö ñigö madmag niŋinö, rön, mönö aku kai kiŋtöiniŋ. God ñigö riŋ wä nölmän, ñiŋ keir nugwön mödö nuö nuö madmag niŋmidöia.

10 Ñiŋ Kraiŋ nübö mö nuŋwa Masedonia Propins midöi bla magaliŋ algör ör mödö madmag niŋmidöia. Ji ñigö mönö öliŋsö yadön yadmidöla, ñiŋ miŋ usüsör rön, öim mag adakwör riŋ miŋ diba duan.

11-12 Makwam ñ+gö höd yadm+ñ mag akuyöbö, nöbö mö bla p+sañ tar m+đ ri abn+ñö, rön, r+ñ duañ. Mabö kul wölib ñ+ñ bla keir rön ap n+imöña. Makwam, ap mag, r+g ap ñ+ñ piaku keir m+dañ nugug+rön, ap sö reñ aku nugwön, nöbö mö Krais nugw pölöi bla ñ+gö nugw+ñ wä cöna.

Nöbö Diba höuöil höna

13 Makwam haul nöbö mölöu nöbö. Ñ+gö mönö i yad nöl ri abn+ña. Nöbö mö ñ+ñ bli wöröxöñ aku, añađö wöröxoñö, rön, nöbö mö bli lib p+lim imön r+m+đöi mag akuyöbö alm+jeñ.

14 Jisas wöröxoñ aku, God r+m+ñ öb+lön kömö m+đö, rön, nugwöl aku m+đ, nöbö mö Jisas nugw pön wöröxöi bla, Jisas höuöil hön wop aku, God nuñ rañ, Jisas nöbö mö nuñwa wöröxöi piaku yöliñön Jisas p+sañ höñ+ñö, rön, nugwöla.

15 Makwam Nöbö Diba nuñ keir mönö yad nölm+đ aku nugwön nugwöla, mai wop aku an nöbö mö kömö m+đ+ñ nugug+rön Nöbö Diba höuöil hön nöbö mö akuyöbö, nöbö mö höd wöröxim bla ñ+gö höñ ad+ik höd duöin+ñ.

16 Mönö dib i adöx yöd röul adö kau sebö yadön, ejol magal+g piaku nugwid+x m+đ ejol diba mönö diba pañ nugug+rön, God namag nuñwa p+rañ nugug+rön, Nöbö Diba nuñ keir adöx yöd röul adö kau sebö höna. Nöbö Diba hañ, nöbö mö Krais nugw pön wöröxim piaku höd öbiöña.

17 Ñ+ñ öbiöña nugwön God nuñ an nöbö mö kömö m+ñn+ñ nuñ piaku rañ, an ñ+ñ p+sañ wöluön

m+ijöi yuö sö Nöbö Diba p+isañ mögum c+in+ija. Makwam, an Nöbö Diba p+isañ öim öim m+ijn+ija.

¹⁸ Makwam, mönö yadm+idöl pik nuö nuö yad nöl+p u yad nöl+p hön, wahax pön r+ib wä yöx nugu gör m+ijöña.

5

Nöbö Dib ana höuöil hön+ijö rön r+ib aku yöx nugwön m+id ri abön pöx m+i+jn+m

¹ Makwam haul nöbö mölöu nöbö. Nöbö Diba nuñ wop kai hön, nöbö mö ap agap ap bil+m r+m+id+iñ nugug+rön hön aku, ñ+igö yadöin+iñ.

² Ñ+iñ keir nugwöia, Nöbö Diba hön wop aku, nugwo pöx m+ijöñ wop aku hen. Ap kib p+ib nöbö bla nöbö mö in+mö ua höl+m g+ m+id+m höm+idöi mag aliö akuyöbö, Nöbö Diba nuñ al+p höna.

³ Weik tar m+id ri aböla, an+iñ weik ap i ren+iñö, cöñ, wop akwör r+ingör hañ, r+ib diba ödöriö yöxöña. Mö ha n+m+m öliña r+ig p+l+m+id mag akuyöbö cöna; r+ingör öliñ höb gwogwo p+iñ bör dub maga m+iden.

⁴ Haul nöbö mölöu nöbö. Ap kib p+ib nöbö i ram ñ+iñ hañ, madmag ñ+iña p+l+x cöna. Ji ñ+iñ p+xmag yuö piaku m+idölöi makwam, wop dib aku hañ, madmag ñ+iña p+l+x ren+m.

⁵ Ñ+iñ magal+g mil halöu ha m+idöia; ñ+iñ magal+g naiö mil halöu ha m+idöia. An p+xmag yuö halöu ha yöi; an c+c+ibö yuö halöu ha yöi.

⁶ Nöbö mö bli inimö höl+mm+döi mag akuyöbö aliö aliḡ m+döin+m. R+byöx nugw ri ab ḡi m+jn+ḡa. Röbö ölsö nimön uplöp m+döin+m.

⁷ Nöbö mö inimö höl+mm+döi bla, p+xmag yuö bö ör höl+mm+döia. Nöbö mö röbö ölsö nimön u p+lm+döi bla, p+xmag yuö bö ör r+m+döia.

⁸ Makwam an nöbö mö naiö mila yönm+döl bla r+byöx nugugu m+jn+m. God Mönö nuḡwa nugw p+ ḡ+rön, God nugwo madmag niḡ ḡ+rön m+jn+m; an aliö aliḡ, ap uñ ölsö ami nöbö röbm+döi akuyöbö, p+bl möl an aku m+jöna. Nöbö Dib ana Jisas Kraiḡ p+saḡ möḡör+ḡ adöx yöd röul adö kau sö yöraḡu wöluḡö, r+ r+byöx nugwön, r+byöx ḡ+ba aliḡ m+jn+m; an aliö aliḡ, usaḡ ölsö mea niḡm+döi akuyöbö, yöcmac ana m+jöna.

⁹ Aku agap+m: God an+ḡ röḡ aku, öliḡ höb diba p+ḡ, me rön, rölöḡ; Nöbö Dib ana Jisas Kraiḡ raḡ, nugwo p+saḡ möḡör+ḡ adöx yöd röul adö kau sö yöraḡu wöluön nuḡ p+saḡ kömö öim m+d+ḡ, me rön, röḡa.

¹⁰ Kraiḡ an+ḡ ñöx niḡön wöroxöḡ aku m+i, an kömö m+d+ḡ hön+ḡönö wörox ḡi m+d+ḡ hön aku mönö m+döl; an duön öim öim nuḡ p+saḡ kömö m+jn+ḡa.

¹¹ Makwam, ñiḡ Kraiḡ nöbö mö nuḡwa nuö nuö Kraiḡ mönö wä aku yad nölon, nugw p+ c+i niḡön, wahax pön r+ḡ wä yöx nugu ḡör m+jöña. Makwam yadm+d+l ki ñiḡ paḡ mag akwör mödö r+m+döia.

Mönö yad r+ba pörön, “Ñiḡ m+döiḡ ä,” röḡa

12 Haul nöbö mölöu nöbö. Nöbö diba ñigö rî öliöxön mabö rî nölön, mönö pî nuöm ñigön, mönö yad nöl gîr mîdöi nöbö bla, ñîŋ pî ösös rî ri aböña.

13 God nuŋ keir yadmîŋ mabö aliö almîdöi aku, ñigö madmag ñigön pî ri aböña. Makwam ñîŋ magaliŋ tar ñigö ñigön mîjöña.

14 Haul nöbö mölöu nöbö nugwi. Nöbö mö mabö rölön, mîd ri abmîdölöi bla, ñigö mönö ölisö yajöña. Nöbö mö lîblîb rîm rîb mîxîla yöxmîdöi bla, ñigö mönö höimöliö yadön yad nöl ri aböña. Nöbö mö höimölîb bla, ñigö nuöd rî nöiöña. Nöbö mö bla magaliŋ, ñigö öim mönö höimöliö yadön tar mîjöña.

15 Nöbö mö bli ñigö rî gwogwam rîmîdîŋ, painjö gwogwam rîmîjeñ. Painjö painjö pî ri abön, painjö painjö ösös rî ri aböña. Makwam nöbö mö hör piaku aipam, paŋ mag akwör cöña.

16 Öim öim wahax pî gîrön rîmîjöña;

17 öim öim God höjöpâl gîrön rîmîjöña;

18 agap apîm ñigö cön aku, öim öim God nugwo ri ablaŋe rî gîrön mîjöña. Krais Jisas nöbö mö nuŋwa mîdön aliö almîdîŋ, God nugwo wä cöna.

19 God Inöma anîŋ rîba nölaŋ, me rön, nugu gîrön mîjöña.

20 Nöbö mö God mönö yadîb bla mönö yadmîdîŋ rëbëxmîjeñ.

21 Jî nöbö mö bli inakmönö hörön yadîb maga ra aku mî, nugw ri aböña. God Mönö paxdöriö aku

yadmijõñ akwör nugwön põña; inakmönö hörön yadmijõñ aku nugwön p̄im+jeñ.

²² Mag gwogwo adö bli r̄im+jeñ.

²³ God an+η nōbö mö p̄i ri ab+m tar m̄+d ri ab ḡi m̄+döl Nōbö aku, nuη keir ñ+gö nugwid+x m̄+dön raη, ñ+η nōbö mö lei nuηwa keir m̄+jõña. God nuη keir raη, Nōbö Dib ana Jisas Krais hön wop aku, inöm ñ+η bla, r̄ib madmag ñ+η bla, m̄+x+ñ ñ+η bla magalig, hölul mag ul p̄ix m̄+ηji m̄+den+m.

²⁴ God ñ+gö yad wö pōη Nōbö aku, r̄ig yadm̄+d mag akwör cōna. Makwam an nugwōla, yadm̄+d̄il mönō pik paη aliar ñ+gö cōna.

²⁵ Haul nōbö mölōu nōbö. An+η r̄i+byōx nugwön, God hōjōpaiõña.

²⁶ Ñ+η Nōbö Diba nugw pōn m̄+dōi makwam, Krais adö m̄+dōi haul nōbö mölōu nōbö magalig nuō nuō wahax p̄i ḡ+rōn, alguna b̄im+l n̄+mōña.

²⁷ Nōbö Dib ana nugugu m̄+d̄im nuguḡ+rōn ñ+gö yadm̄+dla, mönō kai k̄it+l k̄i, haul nōbö mölōu nōbö piaku ñ+gö magalig māmäg nugw yad+η nugw+η.

²⁸ Nōbö Dib ana Jisas Krais ñ+gö uliōxōn, p̄i ösös r̄i ri ab ḡi m̄+jōna.

MÖNÖ KÖMÖ
The New Testament in the Haruai language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Haruai long Niugini

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Haruai

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2021-05-07

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files dated 31 Aug 2023

9e954707-a711-5aaf-8460-3e8220e0e211